우리말 어휘의 시간을 읽다

경제

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

인간의 생활에 필요한 물건이나 노동을 생산·분배·소비하는 모든 활동. 또는 그것을 통하여 이루어지는 사회적 관계.

문헌의 첫 기록
15세기

수록 용례
13개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 57자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '경제'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다. 아래 문헌의 뜻 구분은 원자료를 따르며, 오늘날의 뜻과 다를 수 있습니다.

> 인간의 생활에 필요한 물건이나 노동을 생산·분배·소비하는 모든 활동. 또는 그것을 통하여 이루어지는 사회적 관계.

경제의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

경제의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
經濟 사전 표기 요약	●→	—	●→	●→	●→	●→
경제 사전 표기 요약	—	—	—	●→	●→	●→
경제 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 3종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 經濟
  15세기|17세기|18세기|19세기|20세기
- 경제
  18세기|19세기|20세기
- 경제

19세기20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 3종
경제, 경제, 經濟

경제의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘경제’는 15세기에 한자로 표기된 ‘經濟’로 나타나고 18세기부터 한글로 표기된 ‘경졔’도 나타난다.

뜻과 쓰임

‘경제’는 18세기부터 20세기까지 쓰였으나 19세기 이후 의미가 변하였다. 즉 15세기부터 18세기까지 ‘經濟’와 ‘경졔’는 정치의 의미로 쓰인 예만 나타나는데, 19세기 이후에는 영어 ‘economy’의 번역어로서 물건이나 노동을 생산·분배·소비하는 모든 활동의 의미로 쓰인 예도 나타난다. 이 두 의미로 쓰인 예는 19세기에 보인다.

소리와 발음의 특징

‘경졔’는 근대 국어 시기에 ‘졔’와 ‘제’의 발음이 구별되지 않게 되어 표기가 섞여 쓰이면서 19세기에 ‘경제’로 나타나 현재까지 이어진다.

다른 언어와 한자음

현재의 ‘경제’는 정치의 의미로는 쓰이지 않고 ‘economy’의 번역어로서 일본어에서 들어온 한자어 ‘경제’만 쓰인다.

문헌 속의 경제

전체 용례 13개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

나라를 다스리고 백성을 구제하다, 정치문헌의 뜻 · 전체 5개

15세기 經濟 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
經濟

출처 1481 두시언해 16:9ㄴ

용례 01

문헌 용례

經濟란 긴 謀策을 붓그리고.

현대어 풀이

경제란 긴 모책(謀策)을 부끄러워하고.

대응 원문

經濟慙長策.

17세기 經濟 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
經濟

출처 1632 두시언해 중간본 1:10ㄴ

용례 02

문헌 용례

經濟ᄅᆞᆯ 眞實로 英雄ᄒᆞᆫ 사ᄅᆞᄆᆞᆯ 藉賴ᄒᆞ시ᄂᆞ니라.

현대어 풀이

경제를 진실로 영웅한 사람을 빙자(憑藉)하여 의지하시다.

대응 원문

經濟實藉英雄姿.

18세기 經濟, 경제 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
經濟, 경제

출처 1736 여사서언해 4:71ㄱ

용례 03

문헌 용례

故로 經濟의 才ᄂᆞᆫ 婦의 말이라도 오히려 可히 쓸 거시오.

현대어 풀이

그러므로 경제의 근본은 아내의 말이라도 오히려 가히 쓸 것이오.

대응 원문

故 經濟之才 婦言 猶可用.

출처 1746 어제자성편언해 ?:47ㄴ

용례 04

문헌 용례

나라의 오례의와 경졔 륙젼은 곳 녜 두례라.

현대어 풀이

나라의 다섯 가지 예의와 경제 육전은 곧 옛날의 주례이다.

대응 원문

國之五禮儀經濟六典卽古之周禮也.

19세기 경제 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

경제

출처 1883년경 이언언해 2:35ㄱ

용례 05

문헌 용례

쳔고에 강샹 명교와 경졔 학문이 다 경셔와 ᄉᆞ긔로 좃ᄎᆞ 나며.

현대어 풀이

천고의 사람이 지켜야 할 도리와 명교(名敎)와 경제 학문이 모두 경서와 사기로부터 좇아 나며.

대응 원문

千古綱常名敎, 經濟學問, 皆從經史而出.

인간의 생활에 필요한 물건이나 노동을 생산·분배·소비하는 모든 활동문헌의 뜻 · 전체 8개

19세기 經濟, 경제, 경제 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
經濟, 경제, 경제

출처 1896 대조선독립협회회보 제2호 4면 용례 06

문헌 용례

然이나 社會 經濟 上으로 見ᄒᆞ면.

현대어 풀이

그러나 사회 경제 상으로 보면.

출처 1898 제국신문 12월 8일 3면 용례 07

문헌 용례

인민이 우ᄆᆡᄒᆞ야 경졔 직칙을 아ᄂᆞᆫ 션비가 듬을더니.

현대어 풀이

인민이 우매하여 경제의 직책을 아는 선비가 드물더니.

출처 1899 독립신문 11월 7일 2면 용례 08

문헌 용례

나라 안에 법률과 경졔(經濟)와 군비를 일신케 닥고 들어.

현대어 풀이

나라 안의 법률과 경제와 군비를 일신하게 닦고 들어.

출처 1899 매일신문 6월 23일 4면

용례 09

문헌 용례

정치와 농공샹업에 유익ᄒᆞᆫ 말과 경제와 위싱 샹에 필요ᄒᆞᆷ과.

현대어 풀이

정치와 농공상업에 유익한 말과 경제와 위생상의 필요함과.

20세기 경제, 경제, 經濟 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

경제, 경제, 經濟

출처 1900 제국신문 10월 8일 3면

용례 10

문헌 용례

동양 각 인죵의 경제와 쟝ᄉᆞᄒᆞᄂᆞᆫ 실샹 형편을 ᄎᆡ탐ᄒᆞ야.

현대어 풀이

동양 각 인종의 경제와 장사하는 실상의 형편을 더듬어 살펴.

출처 1900 제국신문 10월 8일 3면

용례 11

문헌 용례

동양의 샹업과 디리와 경졔에 관게되ᄂᆞᆫ 것을 림시로 보고ᄒᆞ기로.

현대어 풀이

동양의 상업과 지리와 경제에 관계되는 것을 임시로 보고하기로.

출처 1908 보감 3:285ㄱ

용례 12

문헌 용례

經濟 敎科書 一권.

현대어 풀이

경제 교과서 1권.

출처 1910 자유종 37

용례 13

문헌 용례

정치, 법률, 경제, 산슐.

현대어 풀이

정치, 법률, 경제, 산술.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

경제의 보충 설명

'경제'는 15세기부터 현재까지 쓰이고 있으나 의미가 변하였다. 즉 '경제'는 중국 고전에서 '경국제민(經國濟民)' 또는 '경세제민(經世濟民)', 나라를 다스리고 백성을 구제하는 것, 정치의 의미로 19세기까지 쓰였으나, 19세기 중반 이후부터는 'economy'의 번역어로서 일본어에서 들어온 '경제'가 쓰이고 있다.

경제의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

- 박재양 2004 일본에서 온 말의 어원 어원연구
- 이한섭 2024 일본어 유래 우리말 사전 한국문화사

자료 출처

이 자료는 '단어의 역사'의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 경제의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

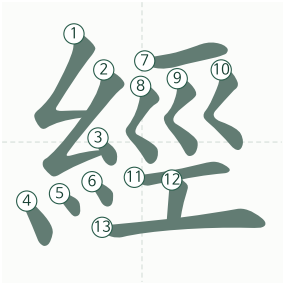
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

經

뜻·음 지날·글 경

총 13획 · 부수 糸





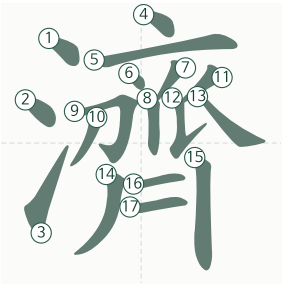
hanja.wordrow.kr/한자/經/

濟

뜻·음 건널 제

총 17획 · 부수 水





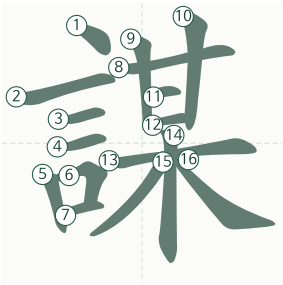
hanja.wordrow.kr/한자/濟/

謀

뜻·음 꾀 모

총 16획 · 부수 言





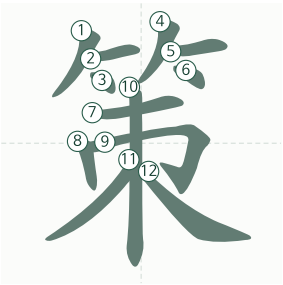
hanja.wordrow.kr/한자/謀/

策

뜻·음 꾀 책

총 12획 · 부수 竹





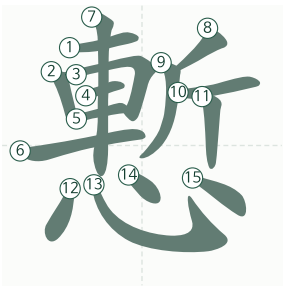
hanja.wordrow.kr/한자/策/

慙

뜻·음 부끄러울 참

총 15획 · 부수 心



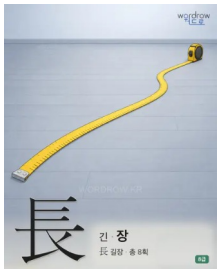


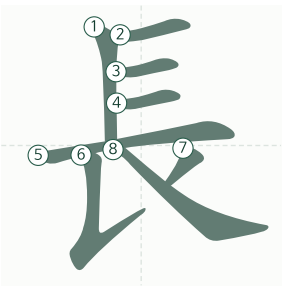
hanja.wordrow.kr/한자/慙/

長

뜻·음 긴 장

총 8획 · 부수 長





hanja.wordrow.kr/한자/長/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

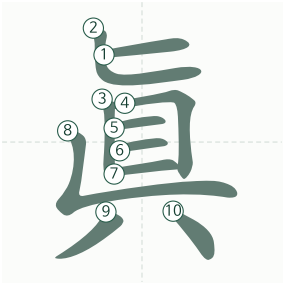
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

眞 뜻·음 참 진

총 10획 · 부수 目



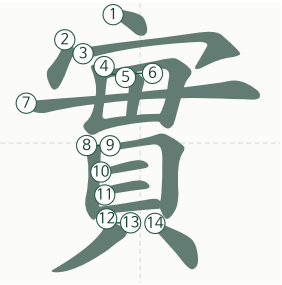


hanja.wordrow.kr/한자/眞/

實 뜻·음 열매 실

총 14획 · 부수 宀



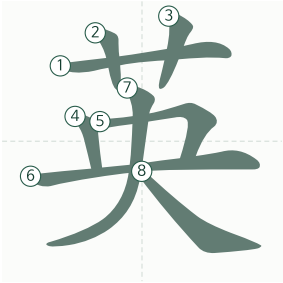


hanja.wordrow.kr/한자/實/

英 뜻·음 꽃부리 영

총 9획 · 부수 艸





사전 9획 · 획순 그림 8획

hanja.wordrow.kr/한자/英/

雄 뜻·음 수컷 웅

총 12획 · 부수 隹



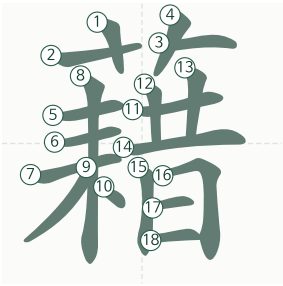


hanja.wordrow.kr/한자/雄/

藉 뜻·음 깔·핑계할 자

총 18획 · 부수 艸



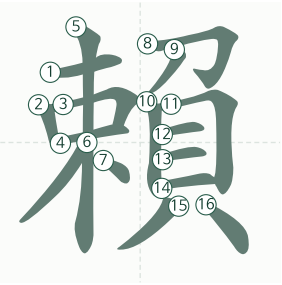


hanja.wordrow.kr/한자/藉/

賴 뜻·음 의뢰할 뢰

총 16획 · 부수 貝





hanja.wordrow.kr/한자/賴/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

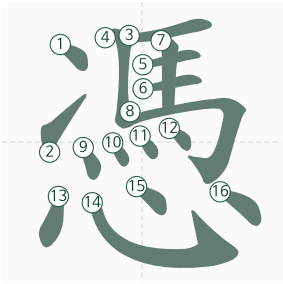
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

憑

뜻·음 비길[依] 빙

총 16획 · 부수 心





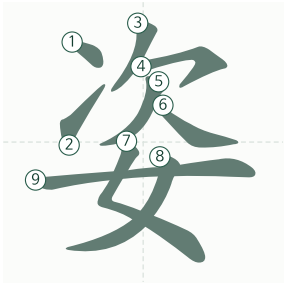
hanja.wordrow.kr/한자/憑/

姿

뜻·음 모양 자

총 9획 · 부수 女





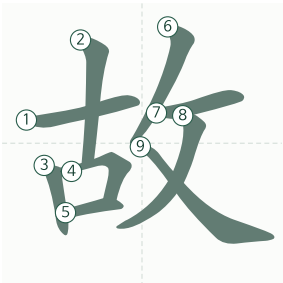
hanja.wordrow.kr/한자/姿/

故

뜻·음 연고 고

총 9획 · 부수 攴





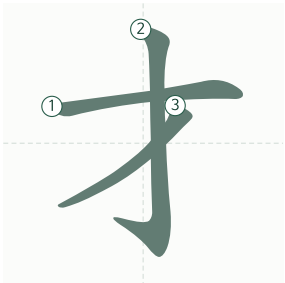
hanja.wordrow.kr/한자/故/

才

뜻·음 재주 재

총 3획 · 부수 手





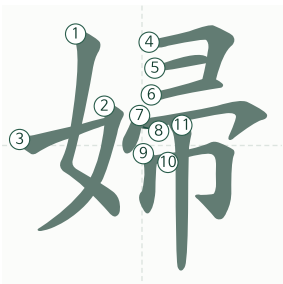
hanja.wordrow.kr/한자/才/

婦

뜻·음 며느리 부

총 11획 · 부수 女





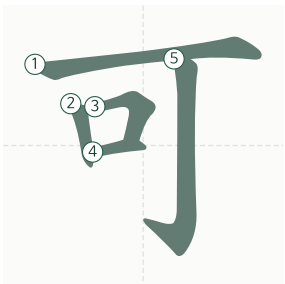
hanja.wordrow.kr/한자/婦/

可

뜻·음 옳을 가

총 5획 · 부수 口





hanja.wordrow.kr/한자/可/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

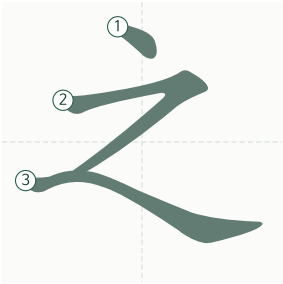
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

之

뜻·음 갈 지

총 4획 · 부수 丿





사전 4획 · 획순 그림 3획

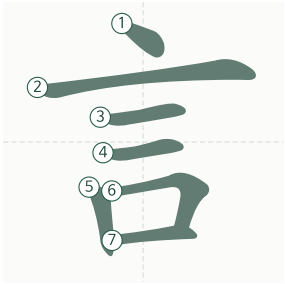
hanja.wordrow.kr/한자/之/

言

뜻·음 말씀 언

총 7획 · 부수 言





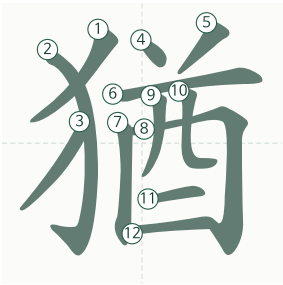
hanja.wordrow.kr/한자/言/

猶

뜻·음 오히려 유

총 12획 · 부수 犬





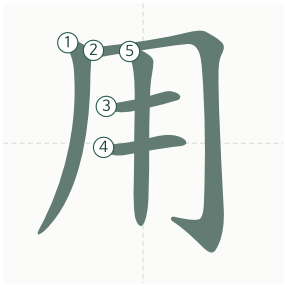
hanja.wordrow.kr/한자/猶/

用

뜻·음 쓸 용

총 5획 · 부수 用





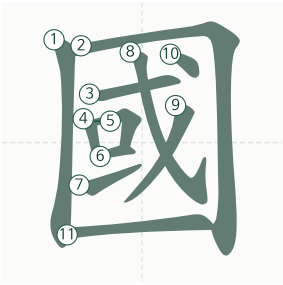
hanja.wordrow.kr/한자/用/

國

뜻·음 나라 국

총 11획 · 부수 口





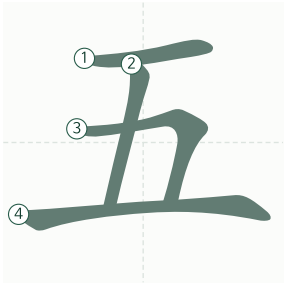
hanja.wordrow.kr/한자/國/

五

뜻·음 다섯 오

총 4획 · 부수 二





hanja.wordrow.kr/한자/五/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

禮

뜻·음 예도 례

총 18획 · 부수 示





hanja.wordrow.kr/한자/禮/

儀

뜻·음 거동 의

총 15획 · 부수 人





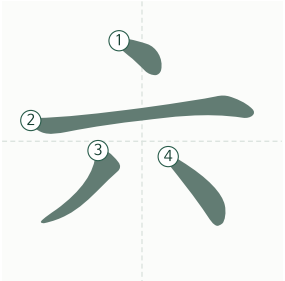
hanja.wordrow.kr/한자/儀/

六

뜻·음 여섯 륙

총 4획 · 부수 八





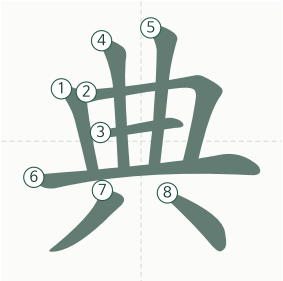
hanja.wordrow.kr/한자/六/

典

뜻·음 법 전

총 8획 · 부수 八





hanja.wordrow.kr/한자/典/

卽

뜻·음 곧 즉

총 9획 · 부수 卩





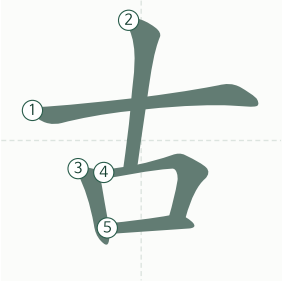
hanja.wordrow.kr/한자/卽/

古

뜻·음 예 고

총 5획 · 부수 口





hanja.wordrow.kr/한자/古/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

6 / 10 · 57자

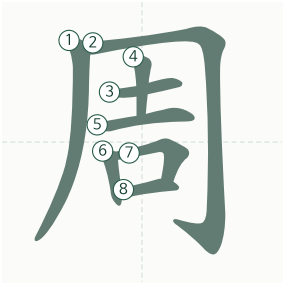
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

周

뜻·음 두루 주

총 8획 · 부수 口





hanja.wordrow.kr/한자/周/

也

뜻·음 이끼·어조사 야

총 3획 · 부수 乙





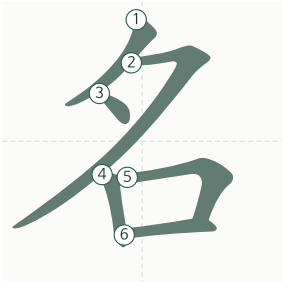
hanja.wordrow.kr/한자/也/

名

뜻·음 이름 명

총 6획 · 부수 口





hanja.wordrow.kr/한자/名/

教

뜻·음 가르칠 교

총 11획 · 부수 攴



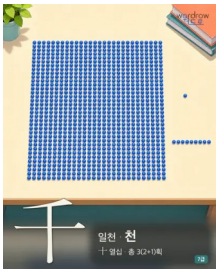


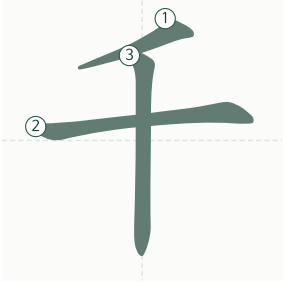
hanja.wordrow.kr/한자/教/

千

뜻·음 일천 천

총 3획 · 부수 十



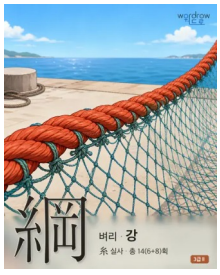


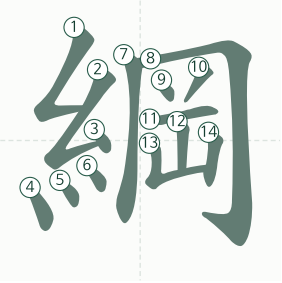
hanja.wordrow.kr/한자/千/

綱

뜻·음 벼리 강

총 14획 · 부수 糸





hanja.wordrow.kr/한자/綱/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

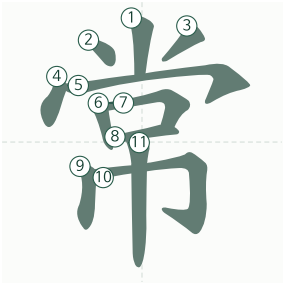
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

常

뜻·음 떳떳할 상

총 11획 · 부수 巾





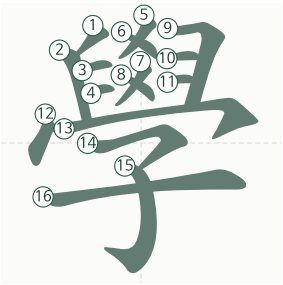
hanja.wordrow.kr/한자/常/

學

뜻·음 배울 학

총 16획 · 부수 子





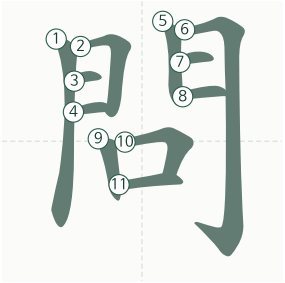
hanja.wordrow.kr/한자/學/

問

뜻·음 물을 문

총 11획 · 부수 口





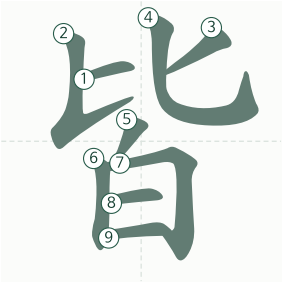
hanja.wordrow.kr/한자/問/

皆

뜻·음 다[總] 개

총 9획 · 부수 白





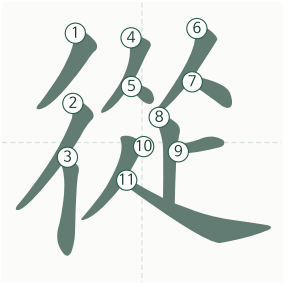
hanja.wordrow.kr/한자/皆/

從

뜻·음 좇을 종

총 11획 · 부수 彳





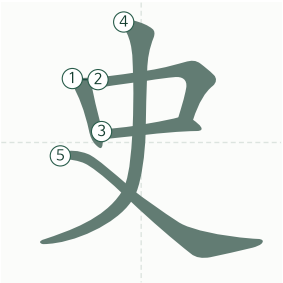
hanja.wordrow.kr/한자/從/

史

뜻·음 사기(史記) 사

총 5획 · 부수 口





hanja.wordrow.kr/한자/史/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

8 / 10 · 57자

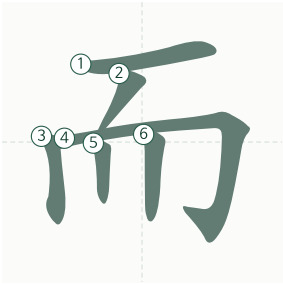
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

而

뜻·음 말이을 이

총 6획 · 부수 而



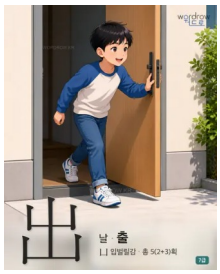


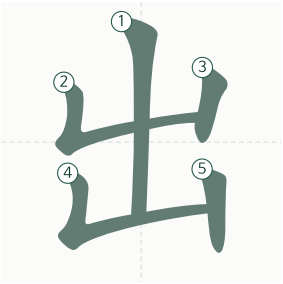
hanja.wordrow.kr/한자/而/

出

뜻·음 날[生] 출

총 5획 · 부수 凵





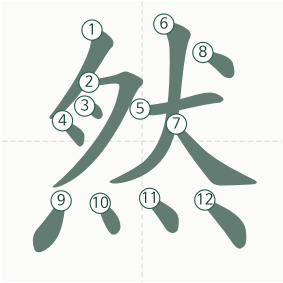
hanja.wordrow.kr/한자/出/

然

뜻·음 그럴 연

총 12획 · 부수 火





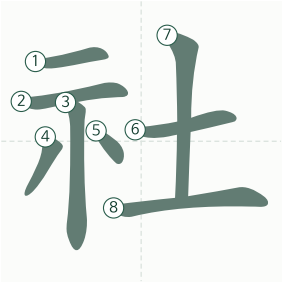
hanja.wordrow.kr/한자/然/

社

뜻·음 모일 사

총 8획 · 부수 示





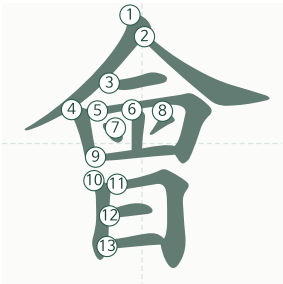
hanja.wordrow.kr/한자/社/

會

뜻·음 모일 회

총 13획 · 부수 日



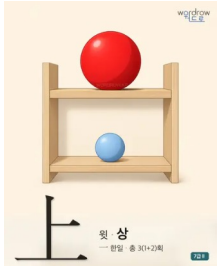


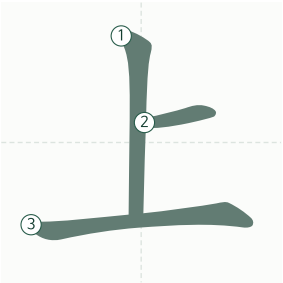
hanja.wordrow.kr/한자/會/

上

뜻·음 윗 상

총 3획 · 부수 一





hanja.wordrow.kr/한자/上/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

9 / 10 · 57자

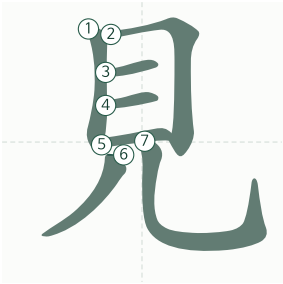
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

見

뜻·음 볼 견 / 뵈올 현

총 7획 · 부수 見





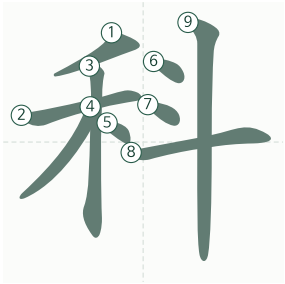
hanja.wordrow.kr/한자/見/

科

뜻·음 과목 과

총 9획 · 부수 禾





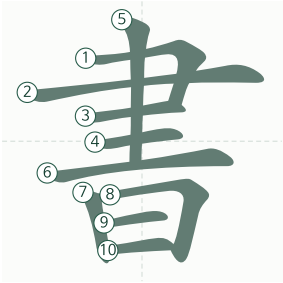
hanja.wordrow.kr/한자/科/

書

뜻·음 글 서

총 10획 · 부수 日



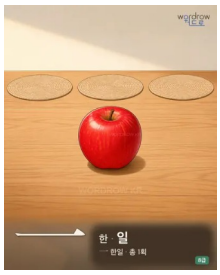


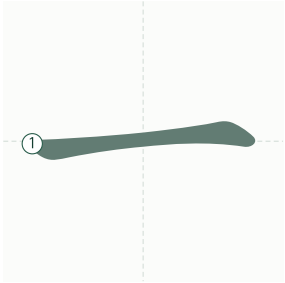
hanja.wordrow.kr/한자/書/

一

뜻·음 한 일

총 1획 · 부수 一





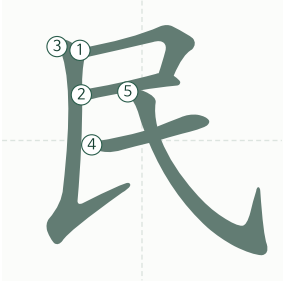
hanja.wordrow.kr/한자/一/

民

뜻·음 백성 민

총 5획 · 부수 氏





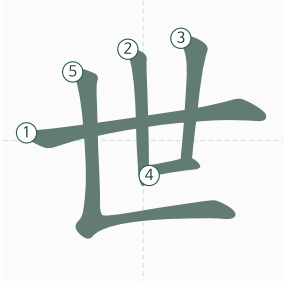
hanja.wordrow.kr/한자/民/

世

뜻·음 인간 세

총 5획 · 부수 一





hanja.wordrow.kr/한자/世/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

10 / 10 · 57자

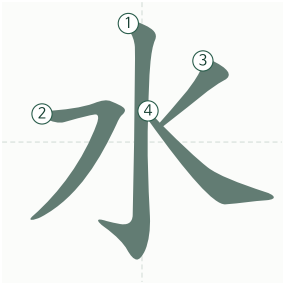
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

水

뜻·음 물 수

총 4획 · 부수 水





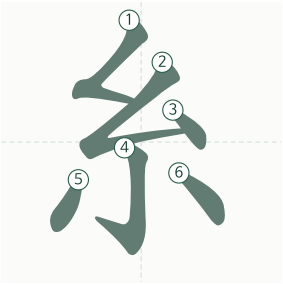
hanja.wordrow.kr/한자/水/

糸

뜻·음 실 사 / 가는실 멱

총 6획 · 부수 糸





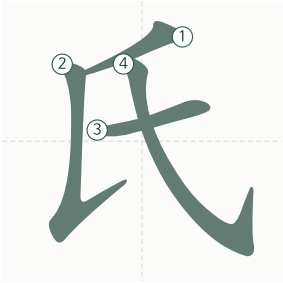
hanja.wordrow.kr/한자/糸/

氏

뜻·음 각시·성씨(姓氏) 씨

총 4획 · 부수 氏





hanja.wordrow.kr/한자/氏/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: □.